

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2025-6472 del 12/11/2025
Oggetto	D.Lgs.152/06 e s.m.i. parte II, tit. III-bis, art. 29-nonies comma 1 - L.R. 21/2004 e s.m.i. - Aggiornamento dell'AIA (DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i.) su domanda di Modifica non sostanziale per riduzione potenzialità n.scrofe da ristrutturazione stalla C - Ditta: CA' ROSSA snc di Raffaini e Arduini - Installazione IPPC sita in via del Gazzuolo n. 1, Loc. Bezze, Comune di Torrile (PR)
Proposta	n. PDET-AMB-2025-6603 del 05/11/2025
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Dirigente adottante	PAOLO MAROLI

Questo giorno dodici NOVEMBRE 2025 presso la sede di P.le della Pace n° 1, 43121 Parma, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma, PAOLO MAROLI, determina quanto segue.

IL RESPONSABILE

RICHIAMATI:

- il D.Lgs. 3 Aprile 2006, n. 152 “Norme in materia ambientale” e s.m.i, e in particolare la Parte Seconda “procedure per la valutazione ambientale strategica (VAS), per la valutazione dell’impatto ambientale (VIA) e per l’autorizzazione integrata ambientale (AIA)”;
- il D.Lgs. 46/2014 e le modifiche da questo introdotte al Titolo III-bis della Parte Seconda del D.Lgs. 152/06 e s.m.i., su recepimento della Direttiva 2010/75/UE (I.E.D.);
- il D.Lgs. 183/2017 che ha apportato modifiche al Testo Unico Ambientale di cui al D.Lgs. 152/06 e s.m.i.;
- la L. 241/1990 e s.m.i. relativa alle norme che regolano il procedimento amministrativo;

VISTE:

- la Legge Regionale n. 21/2004 del 11 Ottobre 2004, come modificata dalla L.R. n.9/2015 che, nelle more del riordino istituzionale volto all’attuazione della legge 7 aprile 2014, n.56 attribuisce la competenza delle funzioni amministrative in materia di AIA alla Provincia territorialmente interessata;
- la successiva Legge Regionale 30 luglio 2015 n.13 in base alla quale le funzioni precedentemente esercitate dalla Provincia di Parma – Servizio Ambiente sono state assegnate all’Agenzia regionale per la prevenzione, l’ambiente e l’energia dell’Emilia-Romagna (Arpae) - Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma operativa dal 1 gennaio 2016;

RICHIAMATI ALTRESÌ:

- il D.M. 24 Aprile 2008, e le DGR integrative n. 1913/2008, n. 155/2009 e n. 812/2009 relative alla definizione delle tariffe istruttorie dell’A.I.A.;
- la D.G.R. n. 5249 del 20/04/2012 “Attuazione della normativa IPPC - Indicazioni per i gestori degli impianti e gli Enti competenti per la trasmissione delle domande tramite i servizi del portale regionale IPPC-AIA e l’utilizzo delle ulteriori funzionalità attivate”;
- la DGR n.497 del 23/04/2012 “Indirizzi per il raccordo tra il procedimento unico del SUAP e i procedimento AIA (IPPC) e per le modalità di gestione telematica”;
- la Delibera del Consiglio Provinciale n. 29 del 28/03/2007 con cui si è approvato il “Piano di Tutela e Risanamento della Qualità dell’Aria”;
- la Variante al PTCP relativa all’approfondimento in materia di Tutela delle Acque approvato con delibera del Consiglio Provinciale n. 118 del 22/12/2008;
- la DGR n.152 del 30/01/2024 con cui l’Assemblea Legislativa della Regione Emilia Romagna ha approvato il Piano Aria Integrato Regionale (PAIR2030);

VISTI:

- l'incarico dirigenziale di Responsabile Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma conferito con DDG 106/2018, successivamente rinnovato con DDG 126/2021 e DDG 124/2023;
- la Determina DET-2025-534 del 21.07.2025 e la delega delle funzioni (protocollo 0156103 del 03/09/2025) attinenti tra l'altro a quelle dell'Unità Autorizzazioni Complesse del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di ARPAE Parma;

PREMESSO CHE:

- con Determina Dirigenziale n. DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i. Arpae SAC di Parma ha rilasciato, a seguito di procedura di rinnovo/riesame, l'atto di Riesame dell'Autorizzazione Integrata Ambientale (A.I.A.) alla Ditta "Società Agricola Suinicola Parmense S. S.", con sede legale e impianto sito in Comune di Torrice, loc. Bezze, Via del Gazzuolo n. 1, per lo svolgimento delle attività IPPC classificate come "impianto per l'allevamento intensivo di suini con più di 750 posti scrofe" – punto 6.6. lett. c) Allegato VIII alla Parte II del D.Lgs. 152/06 e s.m.i., e il relativo provvedimento conclusivo prot. n. 5750 del 04/10/2021 emanato dal SUAP Unione Bassa Est Parmense;
- con successiva Determina Dirigenziale n. DET-AMB-2023-1615 del 29/03/2023 Arpae SAC di Parma ha volturato la suddetta Autorizzazione alla Ditta "Società Agricola CA' ROSSA Società in nome collettivo di Raffaini e Arduini";
- Arpae SAC di Parma con atto PG/2024/220775 del 05/12/2024 ha rilasciato nulla osta all'aggiornamento della planimetria layout impianto;
- con successiva Determina Dirigenziale n. DET-AMB-2025-715 del 06/02/2025 Arpae SAC di Parma ha aggiornato, su domanda di modifica non sostanziale (installazione vasca liquami in cemento armato), la suddetta Autorizzazione alla Ditta "Società Agricola CA' ROSSA Società in nome collettivo di Raffaini e Arduini";

VISTA la comunicazione di modifica non sostanziale proposta dalla Ditta Soc. Agr. CA' ROSSA snc di Raffaini e Arduini, tramite il portale "Osservatorio IPPC-AIA" regionale in data 07/08/2025, acquisita al prot. Arpae PG/2025/143228 del 07/08/2025, e relativa a:

- riduzione della sua potenzialità massima ed effettiva (n° di scrofe: - 93), con conseguente riduzione della produzione di volume di liquami, di kg azoto (nei reflui) e complessiva riduzione delle emissioni in atmosfera di ammoniaca e metano, in seguito alla rimozione, nella parte terza della stalla C, di 300 (di 540) gabbie gestazione e installazione di n.24 box per scrofe che ospiteranno 207 capi (rimarranno 240 gabbie gestazione nella parte ridenominata 3c bis);
- correzione di alcuni errori formali relativi o alla denominazione di alcuni ricoveri o alla tipologia di alcune stabulazioni;

DATO ATTO che tale modifica è stata altresì trasmessa dal SUAP Unione Bassa Est Parmense con nota acquisita con prot. PG/2025/145182 del 11/08/2025 (PRATICA SUAP N° 724/2025 del 07/08/2025);

VISTA altresì la documentazione integrativa presentata dalla Ditta tramite Portale IPPC in data 16/10/2025 e acquisita con prot. PG/2025/183341 del 16/10/2025, trasmessa altresì dal SUAP Unione Bassa Est Parmense con nota acquisita con prot. PG/2025/183833 del 16/10/2025 e inviata a seguito di richiesta di integrazioni trasmessa alla Ditta con prot. Arpae n. PG/2025/157188 del 04/09/2025;

ACQUISITI i seguenti pareri/relazioni espressi dagli Enti competenti, allegati al presente atto quale parte integrante e sostanziale:

- parere favorevole di AUSL Distretto di Parma prot. 60300 del 21/08/2025, acquisito con prot. con prot. PG/2025/149699 del 22/08/2025;
- la relazione tecnica di Arpae Area Prevenzione Ambientale Ovest - Servizio Territoriale di Parma prot. n. PG/2025/195077 del 03/11/2025, contenente l'aggiornamento dell'Allegato I dell'AIA vigente, ai Capitoli "A3 - Iter istruttorio", "C1.2 - Descrizione del processo produttivo e dell'attuale assetto impiantistico", "C2.1.1 Emissioni in atmosfera", "C2.1.4 Gestione degli effluenti", "C3.1 - Confronto con le BAT" - BAT 13-23-30-BAT AEL, "D2.3 Conduzione dell'attività di allevamento intensivo", "D.2.4.1 Emissioni diffuse e convogliate", aggiornati per le parti interessate a fronte della modifica proposta e approvata;

PRESO ATTO che, a seguito di richiesta parere prot. PG/2025/144912 del 11/08/2025 e successiva richiesta prot. PG/2025/185859 del 20/10/2025, nulla è pervenuto da parte del Comune di Torrile entro i termini indicati;

DATO ATTO che l'istruttoria si è svolta nel rispetto delle procedure previste dalla normativa vigente;

CONSIDERATE le modifiche sopra descritte come non sostanziali ai fini dell'A.I.A.;

RITENUTO di procedere per quanto sopra all'aggiornamento dell'AIA vigente di cui alla Determinazione n. DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i.;

tutto ciò visto, premesso e considerato,

DETERMINA

1. **DI AGGIORNARE**, per le evidenze sopra riportate, ai sensi dell'art. 29-nonies, comma 1 del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i., parte Seconda, Titolo III-bis, l'**Autorizzazione Integrata Ambientale** rilasciata ai sensi dell'art. 10 della L.R. 21/04 alla **Soc. Agr. CA' ROSSA snc di Raffaini e Arduini**, per l'installazione IPPC sita in Comune di Torrile, loc. Bezze, Via del Gazzuolo n. 1, con Determinazione n. DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i., per il proseguimento dell'attività di "allevamento intensivo di suini con più di 750 posti scrofe", rientrante nella definizione di cui al punto 6.6.c) dell'Allegato VIII alla Parte Seconda del D.Lgs. 152/06 e s.m.i., ai Capitoli "**A3 - Iter istruttorio**", "**C1.2 - Descrizione del processo produttivo e dell'attuale assetto impiantistico**", "**C2.1.1 - Emissioni in atmosfera**", "**C2.1.4 - Gestione degli effluenti**", "**C3.1 - Confronto con le BAT**" - BAT 13-23-30-BAT AEL, "**D2.3 - Conduzione dell'attività di allevamento intensivo**", "**D.2.4.1 - Emissioni diffuse e convogliate**", sulla base delle modifiche proposte e secondo quanto riportato nella relazione tecnica di Arpae Area Prevenzione Ambientale Ovest - Servizio Territoriale di Parma prot. n. PG/2025/195077 del 03/11/2025, allegata al presente atto quale sua parte integrante e sostanziale;

2. **DI LASCIARE INVARIATA** ogni altra parte della Determina n. DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i. non modificata dal presente atto;

3. **DI STABILIRE INOLTRE CHE:**

- il presente atto è comunque sempre subordinato a tutte le altre norme e regolamenti, anche regionali, più restrittivi esistenti e che dovessero intervenire in materia di gestione dei rifiuti, di tutela delle acque e di tutela ambientale, igienico sanitaria e dei lavoratori, di urbanistica, prevenzione incendi, sicurezza e tutte le altre disposizioni di pertinenza, anche non espressamente indicate nel presente atto;
- il gestore deve rispettare le vigenti normative in materia di tutela ambientale per tutti gli aspetti e per tutte le prescrizioni e disposizioni non altrimenti regolamentate dal presente atto e dalla normativa che riguarda l'AIA;

4. **DI FAR PRESENTE** che il Responsabile di questo procedimento, endo-procedimentale del provvedimento unico che rilascerà il SUAP Unione Bassa Est Parmense, è la dott.ssa Beatrice Anelli di Arpae - Servizio Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma;

5. **DI INVIARE** copia della presente Determinazione al SUAP Unione Bassa Est Parmense per i successivi atti di propria competenza, dandone informazione, per opportuna conoscenza, alla Società in oggetto, al Comune di Torrile, ad AUSL - Distretto di Parma e ad Arpae - Area Prevenzione Ambientale Ovest, sede di Parma;

6. **DI PUBBLICARE** il presente atto sul sito web dell'Osservatorio IPPC-AIA della Regione Emilia-Romagna;

7. DI INFORMARE CHE:

- Arpae - Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma esercita i controlli di cui all'art. 29-decies del D. Lgs. 152/2006 e s.m.i., parte seconda, Titolo III-bis, avvalendosi del supporto tecnico, scientifico e analitico dei servizi territoriali di Arpae - Area Prevenzione Ambientale Ovest, sede di Parma, al fine di verificare la conformità dell'impianto rispetto a quanto indicato nel provvedimento di autorizzazione;
- Arpae - Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma, ove rilevi situazioni di non conformità rispetto a quanto indicato nel provvedimento di autorizzazione, procederà secondo quanto stabilito nell'atto stesso o nelle disposizioni previste dalla vigente normativa nazionale e regionale.
- contro il presente provvedimento è possibile ricorrere entro 60 giorni dalla ricezione dello stesso o presentare ricorso straordinario al Capo dello Stato entro 120 giorni dalla ricezione dello stesso;
- l'Ente facente funzioni di Autorità Competente per la Regione Emilia Romagna per questo procedimento amministrativo di AIA è Arpae SAC di Parma;
- è possibile esercitare il diritto di accesso agli atti della procedura di cui all'oggetto, ai sensi della Legge n. 241 del 7/08/1990 "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi" e l'Ufficio presso il quale è possibile prendere visione degli atti è la sede di Arpae SAC di Parma, P.le della Pace, 1 – 43121 Parma.

Il presente provvedimento comprende i seguenti allegati:

- relazione tecnica Arpae Servizio Territoriale di Parma prot. PG/2025/195077 del 03/11/2025,
- parere di AUSL prot. 60300 del 21/08/2025,

Sinadoc n.23063/2025

Il Responsabile del Servizio
Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Paolo Maroli
(documento firmato digitalmente)

Sin.23063/2025

Spett.le ARPAE-SAC

sede di Parma

via posta interna

OGGETTO: D.Lgs. 152/2006 e s.m.i., parte Seconda, Titolo III-bis, art. 29-nonies - L.R. 21/2004 e s.m.i. – domanda di modifica non sostanziale dell’Autorizzazione Integrata Ambientale (DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i.) Soc. agr. CA’ ROSSA snc di Raffaini e Arduini - Installazione IPPC sita in via del Gazzuolo n. 1, Loc. Bezze, Comune di Torrile (PR). Relazione tecnica.

Vista la documentazione allegata all’istanza di modifica non sostanziale dell’AIA DET-AMB-2021-4289 e smi., riguardante l’adeguamento della stalla C alle nuove normative sul benessere animale e la correzione di alcuni errori formali presenti nell’attuale AIA.

Vista la documentazione integrativa, pervenuta in data 16/10/2025 con prot. PG/2025/183341.

Il gestore intende proporre le seguenti modifiche:

- all’interno della stalla C, a rimozione di 300 gabbie e l’installazione su queste superfici di n°24 box per la gestazione, in grado di ospitare 207 scrofe;le rimanenti 240 gabbie saranno denominate 3/C bis. La nuova disposizione determinerà una riduzione di n° 93 scrofe e quindi una variazione della potenzialità dell’allevamento;
- correzione di alcuni errori formali presenti nell’atto di autorizzazione riguardo la nomenclatura della stalla A1 e A2 e il tipo di stabulazione della stalla B1.

Si prende atto di quanto comunicato e a seguire si riportano i paragrafi: “A3 - ITER ISTRUTTORIO-tab. 3 e 4”, “C1.2 - Descrizione del processo produttivo e dell’attuale assetto impiantistico-tab 6 ”, “C2.1.1 Emissioni in atmosfera Tab 9 e Tab 10”, “C2.1.4 Gestione degli effluenti tab 13 e 14”, “C3.1 - Confronto con le BAT- BAT 13-23-30- BAT AEL”, “D2.3 Conduzione dell’attività di allevamento intensivo a) e b), D.2.4.1 Emissioni diffuse e convogliate p.to 19”.

Distinti saluti

Il tecnico incaricato

La Responsabile del Servizio Territoriale di
Parma

Brunella Miano

Sara Reverberi

(Documento firmato digitalmente)

A3 - ITER ISTRUTTORIO

[omississ]

Tabella 3 - Capienza (capi inferiori ai 30 kg dato **NON** vincolante)

Capienza massima ed effettiva (N° capi)	Potenzialità massima ed effettiva (t)	Superficie Utile di Allevamento (SUA - m ²)
1.244 >30 kg 5.033 < 30 kg	283,9	2.818 m ² +498 gabbie

Tabella 4 - Potenzialità massima di allevamento

Ricovero	Categoria di capi allevati	Tipo di stabulazione	N. massimo posti	N. massimo capi autorizzati	Peso vivo (t)	Superficie Utile di allevamento (SUA m ²)
A1	Scrofe gabbie parto	PP in pendenza con lavaggio alta P	138	138	25,3	138 gabbie
A2	Scrofe gabbie parto	PTF e fosse sottostanti	120	120	22	120 gabbie
B1	Lattonzoli 7-15 kg	PTG con fossa sottostante	1.504	1.504	16,5	309
B1 bis	Lattonzoli 7-15 kg	Gabbiette su PTF con fossa sottostante	672	672	7,4	140
B2	Lattonzoli 7-15 kg	PTF con vacuum system	1.037	1.037	11,4	207
B3	Lattonzoli 15-30 Kg	PTF con fosse sottostanti	1.820	1.820	40,9	547
C1	Scrofe gestazione box	PPF	223	223	40,1	516
C2	Scrofe gestazione box	PPF	134	134	24,1	309
C3	Scrofe gestazione box	PPF	207	207	37,2	489

Arpae - Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Servizio Territoriale di Parma - Area Prevenzione Ambientale Ovest

via Spalato, 2 | Cap 43125 | tel +39 0521/976111 | PEC aoopr@cert.arpae.emr.it

Sede legale Arpae: Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | PEC dirgen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

C3 bis	Scrofe gestazione in gabbie	PPF	240	240	43,2	240 gabbie
D	Scrofette 40-130	PPF con vacuum system	182	182	15,5	302
CAPI	AUTORIZZATI	IN AIA	1.244(1) (+5.033) (2)	1.244 (1) (+5.033) (2)	283,9	2.818+498 gabbie

Legenda: PPF = Pavimento Parzialmente Fessurato; PTF = Pavimento Totalmente Fessurato; PP= Pavimento pieno; CE = corsia esterna con pavimento pieno o fessurato; Cassoni a ribaltamento per il lavaggio delle corsie esterne

(1) Capi oltre i 30 kg di peso vivo (scrofe + scrofette)

(2) Capi ipotizzati inferiori ai 30 kg di peso vivo

[omississ]

C1.2 - Descrizione del processo produttivo e dell'attuale assetto impiantistico

Si tratta di un allevamento di scrofe. Il numero di capi massimo allevabile (maggiori di 30 kg di peso vivo) per ciclo è di 1.244 oltre a circa 5033 lattonzoli dal peso vivo inferiore ai 30 kg di peso vivo. Complessivamente il peso vivo massimi allevabile corrisponde a 283,9 t.

Tabella 6 : Capi mediamente allevati

Ricovero	Categoria di capi allevati	Tipo di stabulazione	Capi mediamente allevati	Peso vivo (t)	Superficie Utile di allevamento (SUA m ²)
A1	Scrofe gabbie parto	PP in pendenza con lavaggio alta P	113	20,8 con vuoto sanitario	138 gabbie
A2	Scrofe gabbie parto	PTF e fosse sottostanti	98	18 con vuoto sanitario	120 gabbie
B1	Lattonzoli 7-15 kg	PTG con fossa sottostante	1.322	13,8 con vuoto sanitario	309
B1 bis	Lattonzoli 7-15 kg	Gabbiette su PTF con fossa sottostante	590	6 con vuoto sanitario	140
B2	Lattonzoli 7-15 kg	PTF con vacuum system	912	9,7 con vuoto sanitario	207

Arpae - Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Servizio Territoriale di Parma - Area Prevenzione Ambientale Ovest

via Spalato, 2 | Cap 43125 | tel +39 0521/976111 | PEC aoopr@cert.arpae.emr.it

Sede legale Arpae: Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | PEC dirgen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

B3	Lattonzoli 15-30 Kg	PTF con fosse sottostanti	1.600	35,6 con vuoto sanitario	547
C1	Scrofe gestazione box	PPF	189	33,98	516
C2	Scrofe gestazione box	PPF	113	20,4	309
C3	Scrofe gestazione box	PPF	175	31,5	489
C3 bis	Scrofe gestazione in gabbie	PPF	203	36,6	240 gabbie
D	Scrofette 40-130	PPF con vacuum system	164	14	302
CAPI	MEDIAMENTE	ALLEVATI	1.055(1) (+4.424) (2)	240,4	2.818+498 gabbie

Legenda: PPF = Pavimento Parzialmente Fessurato; PTF = Pavimento Totalmente Fessurato;

PTG = Pavimento Totalmente Grigliato, CE = Corsia Esterna

(1) Capi oltre i 30 kg di peso vivo (scrofe + scrofette)

(2) Capi ipotizzati inferiori ai 30 kg di peso vivo

ATTIVITÀ DI ALLEVAMENTO

L'installazione è costituita da n. 4 ricoveri così ripartiti:

- A1 e A3 costituiscono il primo ricovero: A1 - formato da 138 gabbie parto su pavimento pieno in pendenza con lavaggio ad alta pressione; A2 - formato 120 gabbie parto con pavimento totalmente fessurato e fosse sottostanti;
- B1, B1 bis, B2, B3 costituiscono il secondo ricovero ove sono stabulati i lattonzoli 7-30 Kg
- D è il quarto ricovero ove sono stabulate scrofette da 40-130 Kg

Nella tabella seguente è riportata la situazione definitiva con il dettaglio delle tipologie di stabulazione, i valori di capienza (n° capi), potenzialità (t) massima e superficie utile di allevamento.

Tabella 8: sintesi capi potenziali ed allevati

Arpae - Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Servizio Territoriale di Parma - Area Prevenzione Ambientale Ovest

via Spalato, 2 | Cap 43125 | tel +39 0521/976111 | PEC_aoopr@cert.arpae.emr.it

Sede legale Arpae: Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | PEC_dirigen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Categoria di capi allevati	Capienza massima N° capi	Potenzialità massima t	Superficie Utile di Allevamento SUA - m ²	Capienza Effettiva N° capi	Potenzialità effettiva t
Scrofe in ciclo	804	145	1554	680	122
Scrofe parto	258	47	258 gabbie	211	39
Lattonzoli 7-30 kg	5.033	75	1203	4.424	65
Scrofette 40-130 kg	182	15,47	302	164	14
TOTALE	1244 + 5033	283,9	2.818+498 gabbie	1.055 (+4.424)	240,4

[omississ]

C2 - VALUTAZIONE DEL GESTORE: IMPATTI, CRITICITÀ INDIVIDUATE, OPZIONI CONSIDERATE. PROPOSTA DEL GESTORE

C2.1 - Impatti, criticità individuate, opzioni considerate

C2.1.1 Emissioni in atmosfera

Le principali emissioni in atmosfera derivanti dall'attività di allevamento intensivo sono di tipo *diffuso* e provengono essenzialmente dall'attività di ricovero degli animali, dallo stoccaggio degli effluenti e dal loro successivo spandimento sul suolo agricolo.

Gli inquinanti più rilevanti presenti in tali emissioni sono ammoniaca e metano, per i quali è disponibile il maggior numero di dati utilizzabili per una stima quantitativa; si assume, tuttavia, che le tecniche in grado di ridurre significativamente le emissioni di ammoniaca e di metano manifestino un'efficacia analoga nel ridurre le emissioni degli altri gas, odori compresi.

Per la stima delle emissioni di ammoniaca e metano è stato utilizzato il software "BAT-tool", modello di calcolo che permette, da un lato, di valutare l'effetto che diverse tecniche di gestione dell'allevamento possono avere sull'ammontare delle emissioni totali annue in atmosfera e, dall'altro lato, di quantificare tramite una stima, le emissioni totali, suddividendole nelle diverse fasi di stabulazione, trattamento, stoccaggio, e spandimento su suolo.

Di seguito si riportano i risultati derivanti anche dall'applicazione del sistema BAT-tool:

Tabella 9 - BAT 23: riduzione delle emissioni di ammoniaca provenienti dall'intero processo utilizzando la BAT applicata nell'azienda agricola - **potenzialità massima di allevamento.**

Fasi	AMMONIACA emessa in atmosfera nelle diverse fasi (kg/anno) (senza l'applicazione delle BAT -Rif. BAT 23)	AMMONIACA emessa in atmosfera nelle diverse fasi (kg/anno)	METANO emesso in atmosfera complessivamente (kg/anno)*
Emissioni in fase di stabulazione	7.459	5.667	
Emissioni in fase di trattamento	0	335	

Arpae - Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Servizio Territoriale di Parma - Area Prevenzione Ambientale Ovest

via Spalato, 2 | Cap 43125 | tel +39 0521/976111 | PEC aoopr@cert.arpae.emr.it

Sede legale Arpae: Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | PEC dirgen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Emissioni in fase di stoccaggio	4.754	2.773	
Emissioni in fase di distribuzione	9.822	2.688	
Totale emissioni diffuse	22.064	11.462	9.411
% abbattimento ammoniaca con e senza applicazione BAT	48,1%		

In presenza di una produzione di ammoniaca superiore alle 10 t/a è necessaria la dichiarazione E-PRTR ai sensi del Regolamento CE n. 166/2006.

In merito alle emissioni in fase di spandimento si utilizzano le seguenti tecniche:

- per il liquame si prevede l'uso della tecnica di **spandimento con bande raso e interrimento entro le 12 h (BAT 21.b) per il 60%, mentre per il restante 40% è prevista l'iniezione a solco aperto (BAT 21.c);**
- per il letame separato è previsto l'**interrimento entro le 4 h.**

Utilizzando il metodo di calcolo BAT TOOL sono stati messi a confronto le tecniche utilizzate in allevamento con quelle di riferimento, che corrispondono alle tecniche adottate negli allevamenti che danno luogo alle emissioni più alte in quanto non contemplano l'applicazione delle MTD. La tecnica di riferimento è quella comunemente adottata negli allevamenti e che, in genere, dà luogo alle emissioni più alte.

Relativamente ai ricoveri e per le diverse categorie è stato effettuato il confronto con i valori previsti nel BAT-AEL Tab. 2.1 - BAT 30 riportata nella Decisione di esecuzione (UE) 2017/302 della Commissione Europea del 15/02/2017 (pubblicata sulla Gazzetta Ufficiale dell'Unione Europea il 21/02/2017). In particolare, vengono calcolate le BAT-AEL delle emissioni nell'aria di ammoniaca provenienti da ciascun ricovero zootecnico.

Di seguito è riportata la tabella con i valori di ammoniaca emessa calcolati con BAT-tool confrontati con i rispettivi intervalli previsti dal BAT-AEL:

Tabella 10 - BAT-AEL

Categoria di capi allevati	BAT-tool - AMMONIACA emessa in atmosfera (Kg/anno)	Intervallo Limite del BAT - AEL (Kg NH ₃ /posto animale/anno)
Scrofe in gestazione	3,58	4,0
Scrofe in zona parto con suinetti fino a 6 Kg	3,65	7,5
Scrofette 40 -135 kg	035	3,6

[omississ]

C2.1.4 Gestione degli effluenti

Gli effluenti zootecnici sono interamente utilizzati a scopo agronomico sui terreni elencati nella comunicazione di spandimento presentata alla SAC di Arpae, come verificato dal Portale GESTIONE EFFLUENTI della RER.

Le diverse fasi del ciclo di allevamento danno origine ad effluenti zootecnici, che richiedono una gestione specifica. La stima della produzione di effluenti dai ricoveri derivanti dai capi allevati sono i seguenti:

Tabella 13 - Produzione di effluenti

Produzione di liquame massima teorica (m ³ /anno)	Acqua meteoriche confluenti nei liquami (m ³ /anno)	Acque di lavaggio confluenti nei liquami (m ³ /anno)	LIQUAMI Volume Totale prodotto (m ³ /anno)	LETAMI Volume Totale prodotto (m ³ /anno)
12.932	2.057	200	15.189	373

Tabella 14 - Azoto prodotto

TOTALI AZOTO LIQUAMI PRODOTTI (kg/anno)	LETAMI SEPARATI Azoto al campo dopo trattamenti (kg/anno)
22.542	1.104

Il titolo di azoto nel **liquame**, nello scenario descritto, risulta pari a:

$$22.542 \text{ kg N} : 15.189 = 1,5 \text{ Kg/m}^3$$

Il titolo di azoto nel **letame**, nello scenario descritto, risulta pari a:

$$1.104 \text{ kg N} : 373 = 2.95 \text{ Kg/m}^3$$

[omississ]

BAT 13. Per prevenire o, laddove ciò non sia fattibile, ridurre le emissioni/gli impatti degli odori provenienti da un'azienda agricola, la BAT consiste nell'utilizzare **una combinazione** delle tecniche riportate di seguito.

	Tecnica	Valutazioni in relazione all'applicazione
b	Usare un sistema di stabulazione che applica uno dei seguenti principi o una loro combinazione: 1. mantenere gli animali e le superfici asciutti e puliti; 2. ridurre le superfici di emissione degli effluenti di allevamento; 3. rimuovere frequentemente gli effluenti di allevamento e trasferirli verso un deposito di stoccaggio esterno; 4. ridurre la temperatura dell'effluente e dell'ambiente interno; 5. diminuire il flusso e la velocità dell'aria sulla superficie degli effluenti di allevamento; 6. mantenere la lettiera asciutta e in condizioni aerobiche nei sistemi basati sull'uso di lettiera	1: applicata, con pulizia pavimenti giornaliera 2: applicato parzialmente con vacuum B2-suinetti box- e sala D-scrufette con BAT 30.a1; 3: applicato parzialmente: nei ricoveri A1 (pavimento in pendenza) e B2 e D;

BAT 23 - Emissioni provenienti dall'intero processo

	Valutazioni in relazione all'applicazione
Per ridurre le emissioni nell'aria di ammoniaca provenienti dall'intero processo di allevamento, la BAT consiste nella stima o nel calcolo della riduzione delle emissioni di ammoniaca provenienti dall'intero processo utilizzando la BAT applicata nell'azienda agricola.	Applicata - Da Capi potenzialità massima. BAT TOOL: 11,46t di NH₃ contro 22,06 t di NH₃

BAT 30. Al fine di ridurre le emissioni diffuse nell'aria provenienti da ciascun ricovero zootecnico per suini, la BAT consiste nell'utilizzare **una delle tecniche** riportate di seguito o una loro combinazione.

	Parametro	Valutazioni in relazione all'applicazione
a	Una delle seguenti tecniche, che applicano uno dei seguenti principi o una loro combinazione: i) Ridurre le superfici di emissione di ammoniaca; ii) Aumentare la frequenza di rimozione del liquame verso il deposito esterno di stoccaggio; iii) separazione dell'urina dalle feci; iv) mantenere la lettiera pulita e asciutta Seguono 16 possibili applicazioni più la tecnica 0. 0. fossa profonda in caso di pavimento tutto o parzialmente fessurato 1. sistema in depressione per rimozione frequente del liquame 4. rimozione frequente liquame tramite ricircolo	Nel ricovero D, B2, si attua la tecnica BAT 30.a.1 vacuum system. Nei restanti ricoveri si applica la tecnica BAT 30.a.0. La stabulazione è accompagnata da una combinazione di tecniche nutrizionali.

BAT-AEL delle emissioni nell'aria di ammoniaca proveniente da ciascun ricovero zootecnico

Considerando che i ricoveri e le modalità di allevamento sono del tutto paragonabili, si indica un solo dato riferibile ai capannoni presenti come riportato in BAT TOOL

Fasi	Dato emissivo aziendale KgNH ₃ /capo/anno	BAT AEL Kg NH ₃ capo/anno	BAT AEL allevamento esistente Kg NH ₃ capo/anno
Scrofe zona parto	3,65	5,60	7,5
Scrofe in gestazione	3,58	2,70	4
Scrofette	0,35	2,60	3,6

D2.3 Conduzione dell'attività di allevamento intensivo

1. Nella conduzione dell'attività di allevamento intensivo di suini il gestore dovrà rispettare i seguenti parametri:

a) Potenzialità Massima per le categorie presenti presso l'allevamento

	n° posti
Scrofe	1.062
Scrofette	182
Totali	1.244
Suini < 30kg Dato NON vincolante	5.033

- b) Produzione di Effluenti Zootecnici, Produzione di azoto al campo e Titolo dell'azoto al campo *da capi mediamente allevati*. Da intendersi NON come dato vincolante ma come dato indicativo (liquami + letami)**

Volume di liquame dai ricoveri m ³	12.932
Volume di reflui assimilati ai liquami m ³ (acque meteoriche)	2.173
Totale volume liquami prodotti	15.105
Azoto netto al campo kg	22.543

[omississ]

D.2.4.1 Emissioni diffuse e convogliate

1. Il livello di emissione di ammoniaca dai ricoveri zootecnici deve mantenersi sempre inferiore al i BAT-AEL riportati nella tabella seguente per ogni categoria:

Categoria di capi allevati	BAT-tool - AMMONIACA emessa in atmosfera (Kg/anno)	Intervallo Limite del BAT - AEL (Kg NH ₃ /posto animale/anno)
Scrofe in gestazione	3,58	0,2-2,7 con deroga a 4
Scrofe in zona parto	3,65	0,4-5,6
Suini<30	0,35	2,6

Il gestore al fine di dimostrare il rispetto dei limiti riportati nella tabella suddetta deve inviare ad ARPAE di Parma annualmente (in occasione del report annuale) specifica relazione esplicitando il metodo di calcolo effettuato.



Modulo Ammoniaca Gas Serra

Dati Anagrafici

Nome Allevamento

Società Agr.Ca'rossa ss

CUAA

00350840344

Ragione Sociale

Soc.Agr.Ca' rossa ss.

ID Impianto

672

Codice ASL

IT041PR002

Attività IPPC

6.6 (c)

Indirizzo

Via del Gazzuolo n° 1 Bezze di Torrice (Pr)

Comune

Torrile

CAP

43056

Provincia

Parma

Regione

Emilia-Romagna

Altre Informazioni

Note

Calcolo con la modifica non sostanziale proposta a Luglio 2025

Errori

-

Avvisi

-

N al Campo in azienda (Pot. Massima)

24.994,3 kgN/a

N ceduto (stoccaggio piu' distribuzione)

0 kgN/a

N al Campo in azienda (Pres. Media)

20.614,3 kgN/a

N ceduto (stoccaggio piu' distribuzione)

0 kgN/a

Emissioni (Capi Potenzialita' Massima)

Emissioni NH3 REF		Emissioni NH3 Situazione attuale		Riduzione NH3 rispetto a REF		Emissioni Gas Serra								
Totali	22.064 kg/a	Totali	11.462 kg/a	Totali	10.602 kg/a	48,1 %	Totali	-	CH4	9.411 kg/a	N2O	506 kg/a	CO2-eq	386.063 kg/a
Ricovero	7.459 kg/a	Ricovero	5.667 kg/a	Ricovero	1.792 kg/a	24 %	Emissioni Enteriche	-	CH4	9.411 kg/a	N2O	0 kg/a	CO2-eq	235.275 kg/a
Trattamento	0 kg/a	Trattamento	335 kg/a	Trattamento	-335 kg/a	- %	Gestione Effluenti	-	CH4	0 kg/a	N2O	0 kg/a	CO2-eq	0 kg/a
Stoccaggio	4.784 kg/a	Stoccaggio	2.773 kg/a	Stoccaggio	2.011 kg/a	42 %	Distribuzione Agronomica	-	CH4	0 kg/a	N2O	506 kg/a	CO2-eq	150.788 kg/a
Distribuzione effluenti	9.822 kg/a	Distribuzione effluenti	2.688 kg/a	Distribuzione effluenti	7.134 kg/a	72,6 %	Consumi Energetici	-	-	-	-	-	CO2-eq	0 kg/a

Emissioni (Capi Presenza Media)

Emissioni NH3 REF		Emissioni NH3 Situazione attuale		Riduzione NH3 rispetto a REF		Emissioni Gas Serra								
Totali	17.432 kg/a	Totali	9.354 kg/a	Totali	8.078 kg/a	46,3 %	Totali	-	CH4	5.802 kg/a	N2O	415 kg/a	CO2-eq	268.720 kg/a
Ricovero	5.759 kg/a	Ricovero	4.574 kg/a	Ricovero	1.185 kg/a	20,6 %	Emissioni Enteriche	-	CH4	5.802 kg/a	N2O	0 kg/a	CO2-eq	145.050 kg/a
Trattamento	0 kg/a	Trattamento	276 kg/a	Trattamento	-276 kg/a	- %	Gestione Effluenti	-	CH4	0 kg/a	N2O	0 kg/a	CO2-eq	0 kg/a
Stoccaggio	3.823 kg/a	Stoccaggio	2.287 kg/a	Stoccaggio	1.536 kg/a	40,2 %	Distribuzione Agronomica	-	CH4	0 kg/a	N2O	415 kg/a	CO2-eq	123.670 kg/a
Distribuzione effluenti	7.850 kg/a	Distribuzione effluenti	2.217 kg/a	Distribuzione effluenti	5.633 kg/a	71,8 %	Consumi Energetici	-	-	-	-	-	CO2-eq	0 kg/a

Riepilogo Emissioni

Macrocategoria	Capi	Peso Medio	Peso Vivo Totale	N Escreto	Emissioni NH3 Ricovero	BAT-AEL	BAT-AEL Esist.
Scrofe in zona parto	258	183,60 kg	47,37 t	25,52 kg/capo/a	3,65 kg/capo/a	5,60 kg/capo/a	7,50 kg/capo/a
Scrofe in gestazione	804	180,00 kg	144,72 t	20,34 kg/capo/a	3,58 kg/capo/a	2,70 kg/capo/a	4,00 kg/capo/a
Suini all'ingrasso (> 30 kg)	5.213	17,60 kg	91,74 t	1,781 kg/capo/a	0,35 kg/capo/a	2,60 kg/capo/a	3,60 kg/capo/a

Situazione attuale Ricovero e Alimentazione

Specie	Categoria	Capi		Peso Medio	N Escreto	Riduzione N Alim.	Tipologia Stabulazione/BAT Ricovero	Emissioni NH3 Ricovero		Note
		Pot.	Med.					Rif. Peso Attuale	Rif. Peso Std.	
Suini	Scrofe in zona parto (compreso suinetti fino 6 kg)	120	120	183,60 kg/capo	139 kg/t p.v./a	-7 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	4,49 kg/capo/a	4,5 kg/capo/a	A 2 -gabbie parto su PTF
Suini	Scrofe in zona parto (compreso suinetti fino 6 kg)	138	138	183,60 kg/capo	139 kg/t p.v./a	-7 %	gabbie parto con sottostante pavimento in pendenza	2,92 kg/capo/a	2,93 kg/capo/a	Stalla A 1 - gabbie parto su pav.pieno in pendenza
Suini	Altri suini	1.502	795	11,00 kg/capo	91 kg/t p.v./a	40 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	0,22 kg/capo/a	1,79 kg/capo/a	Stalla B 1 -Lattonzoli 7-15 kg in box su PTG con fossa sottostante
Suini	Altri suini	1.037	594	11,00 kg/capo	101 kg/t p.v./a	34 %	30.a. 1 - PTF o PPF con vacuum system	0,18 kg/capo/a	1,49 kg/capo/a	Stalla B 2 lattonzoli 7/15 kg su PTF con svuotamento con vacuum system
Suini	Altri suini	1.820	1.034	22,50 kg/capo	91 kg/t p.v./a	40 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	0,45 kg/capo/a	1,79 kg/capo/a	Stalla B 3 ,lattonzoli dai 15 ai 30 kg
Suini	Scrofe in gestazione	223	200	180,00 kg/capo	113 kg/t p.v./a	13 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	3,58 kg/capo/a	3,58 kg/capo/a	Stalla C 1, scrofe in gestazione in box
Suini	Scrofe in gestazione	134	110	180,00 kg/capo	113 kg/t p.v./a	13 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	3,58 kg/capo/a	3,58 kg/capo/a	Stalla C 2,scrofe in gestazione in box
Suini	Scrofe in gestazione	207	207	180,00 kg/capo	113 kg/t p.v./a	13 %	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	3,58 kg/capo/a	3,58 kg/capo/a	Stalla C 3 ,scrofe in gestazione in box (questa è la stalla



Suini	Altri suini	672	386	11,00	kg/capo	91	kg/t p.v./a	40	%	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	0,22	kg/capo/a	1,79	kg/capo/a	dove vengono asportate le gabbie). B 1 Bis -questa è la parte della stalla B1 lattonzoli 1° fase,la stabulazione è Ptf con fossa sottostante
Suini	Altri suini	182	45	85,00	kg/capo	144	kg/t p.v./a	6	%	30.a. 1 - PTF o PPF con vacuum system	2,01	kg/capo/a	2,12	kg/capo/a	Stalla D ,contiene scrofette da rimonta dai 40 ai 130 kg
Suini	Scrofe in gestazione	240	240	180,00	kg/capo	113	kg/t p.v./a	13	%	30.a. 0 - REF: PTF o PPF con fossa	3,58	kg/capo/a	3,58	kg/capo/a	Parte di stalla C 3 bis (è la parte del ricovero in cui rimarranno gabbie gestazione)

Indici tecnici Vacche da Latte

Nessun dato presente.

Situazione attuale Effluenti e biomasse importate

Nessun dato presente.

Situazione attuale Trattamenti

Volume	100	%
Trattamento	Separazione bassa efficienza (vagli)	

Situazione attuale Gestione Effluenti (per calcolo Gas Serra)

Nessun dato presente.

Situazione attuale Stoccaggio

Tipologia	Volume	Tecnica BAT n.
Liquami	52	% Liquami - REF: lagone o vasca scoperta
Palabili	100	% Palabili - REF: cumulo scoperto
Liquami	25	% Liquami - 16.b.3 - crostone naturale
Liquami	23	% Liquami - rapporto superficie/volume<0,2 + copertura flessibile (a tenda)

Situazione attuale Distribuzione effluenti

Tipologia	Volume	Tecnica BAT n.
Liquami	60	% Liquami - a bande a raso+incorporaz. 12h
Liquami	40	% Liquami - 21.c. - iniezione superficiale (solchi aperti)
Palabili	100	% Palabili - incorporazione entro 4 ore

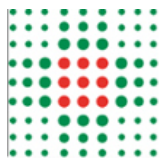
Situazione attuale Rilasci Azotati nelle acque

Nessun dato presente.

Situazione attuale Consumi Energetici

Nessun dato presente.

Sviluppato da:



FRONTESPIZIO PROTOCOLLO GENERALE

AOO: AOOAUSLPR

REGISTRO: Protocollo generale

NUMERO: 0060300

DATA: 21/08/2025

OGGETTO: Sinadoc n. 23063/2025. D.Lgs. 152/2006 e s.m.i., parte Seconda, Titolo III-bis, art. 29-nonies - L.R. 21/2004 e s.m.i. – domanda di modifica non sostanziale dell' Autorizzazione Integrata Ambientale (DET-AMB-2021-4289 del 27/08/2021 e s.m. i.) Soc. agr. CA' ROSSA snc di Raffaini e Arduini - Installazione IPPC sita in via del Gazzuolo n. 1, Loc. Bezze, Comune di Torrile (PR). Parere.

SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE DA:

Nicola Filippin
Elisa Mariani

CLASSIFICAZIONI:

- [22-07]

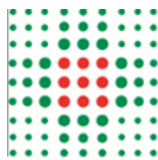
DOCUMENTI:

File	Firmato digitalmente da	Hash
PG0060300_2025_Lettera_firmata.pdf:	Mariani Elisa; Filippin Nicola	3B26CB0FDD17C2F400C7250C2303EBF0 56EB911AB8B3E7EA2B5BE5F3E461C8A4



L'originale del presente documento, redatto in formato elettronico e firmato digitalmente e' conservato a cura dell'ente produttore secondo normativa vigente.

Ai sensi dell'art. 3bis c4-bis Dlgs 82/2005 e s.m.i., in assenza del domicilio digitale le amministrazioni possono predisporre le comunicazioni ai cittadini come documenti informatici sottoscritti con firma digitale o firma elettronica avanzata ed inviare ai cittadini stessi copia analogica di tali documenti sottoscritti con firma autografa sostituita a mezzo stampa predisposta secondo le disposizioni di cui all'articolo 3 del Dlgs 39/1993.



**SERVIZIO SANITARIO REGIONALE
EMILIA-ROMAGNA**
Azienda Unità Sanitaria Locale di Parma

S.O.T. Veterinaria Distretto PARMA
Str. Organiz. Terr. S.I.S.P. PARMA

agenzia regionale per la prevenzione
dell'ambiente e l'energia sac
aoopr@cert.arpa.emr.it

OGGETTO: Sinadoc n. 23063/2025. D.Lgs. 152/2006 e s.m.i., parte Seconda, Titolo III-bis, art. 29-nonies - L.R. 21/2004 e s.m.i. – domanda di modifica non sostanziale dell'Autorizzazione Integrata Ambientale (DET-AMB- 2021-4289 del 27/08/2021 e s.m.i.) Soc. agr. CA' ROSSA snc di Raffaini e Arduini - Installazione IPPC sita in via del Gazzuolo n. 1, Loc. Bezze, Comune di Torrile (PR). Parere.

La modifica in oggetto viene presentata per i seguenti motivi:

- chiedere la correzione di alcuni errori formali relativi alla denominazione di alcuni ricoveri e alla tipologia di alcune stabulazioni;
proporre un progetto di adeguamento della parte n° 3 della stalla C alle nuove normative sul "benessere degli animali", che prevede la rimozione di 300 delle 540 "gabbie gestazione esistenti" e
- l'installazione, su queste superfici, di n° 24 "box per la gestazione" in grado di ospitare 207 scrofe. La realizzazione di quanto proposto determinerà quindi una riduzione del n°93 scrofe e quindi calerà la potenzialità dell'allevamento.

Rilevato che l'intervento proposto comporterà il miglioramento del benessere animale attraverso la sostituzione di gabbia di gestazione con box multipli e considerato che la riduzione di capacità produttiva comporterà una riduzione della produzione di volume di liquami, di kg azoto (nei reflui) e delle emissioni in atmosfera di ammoniaca, lo scrivente Dipartimento esprime parere favorevole alla modifica in oggetto.

Cordiali saluti

Servizio Igiene e Sanità Pubblica: Tecnico incaricato Dott.ssa Elisa Mariani

Area di Sanità Pubblica Veterinaria Sanità Animale: Dott. Nicola Filippin

Firmato digitalmente da:

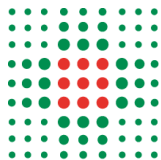
Nicola Filippin

Elisa Mariani

Responsabile procedimento:
Elisa Mariani

Elisa Mariani
Str. Organiz. Terr. S.I.S.P. PARMA

AZIENDA UNITÀ SANITARIA LOCALE DI PARMA
Sede legale: Strada del Quartiere n. 2/A 43125 Parma
Tel: +39 0521.393111 - Fax: +39 0521.282393
Codice Fiscale e Partita IVA: 01874230343



Elsa Mariani

Str. Organiz. Terr. S.I.S.P. PARMA

AZIENDA UNITÀ SANITARIA LOCALE DI PARMA

Sede legale: Strada del Quartiere n. 2/A 43125 Parma

Tel: +39 0521.393111 - Fax: +39 0521.282393

Codice Fiscale e Partita IVA: 01874230343

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.